

mss., Senart va) rūpaṁ ābhādhyā duḥkhāya samvarteta, ṛdhya ca rūpe kāmakārikatā, evam me rūpaṁ bhavatu evam mā bhavatu (etc.), ... one could make what he pleased in regard to his form ... See in Pali Vin. 1.13.19 ff., essentially the same passage (but without this word).

**kāma-guṇa**, m. pl. (= Pali id., defined as *the objects of the five senses*, e. g. AN iii.411.4 ff.), *qualities of desire*, regularly five in number, in some passages clearly understood as the objects of the five senses as in Pali; so Mv iii.417.2 pañca kāmaguṇe (n. pl.; read °nā?) loke manah-sasthā praveditā (so read with mss.), tatra me vigato chando ...; SP 79.8 (mā . . . 'bhiramadhvaṁ hīneśu) rūpaśabda-gandha-rasa-sparsēṣu; atra hi yūyam traidhātuke 'bhirataḥ pañca-kāmaguṇa-sahagatayā trṣṇayā dahyatha; yet in Mv ii.116.17 pañca kāmaguṇām (acc. pl.), specifically listed as nātyam gitam vāditam tūryam striyo; the fact seems to be that the phrase became a stock formula or cliché, often used without definite association with any list; so Mvy 5378, 7373 mentions the 5 kāmaguṇa, but never lists them (in 871 even the number 5 is lacking). The old tradition that they are the objects of the 5 senses never died out, however; see LaVallée-Poussin, AbhidhK. iii.86 note 2. With the number 5 they are mentioned SP 78.12; 111.6; 213.6; LV 186.19; 215.3; Mv 1.31.5; ii.170.13, etc.; without the number e. g. LV 45.4; 173.19 and 22 (cited Śikṣ 204.7 and 10); Mv ii.142.5, 12.

**kāmaguṇa**, adj. or subst. m. and f. °mā (= Pali id., Childers, without reference; cf. Skt. kāmaga and Lex. kāmagāmin, kāmagāmin; all these in mg. 1), (1) *going at will, freely, where one lists*: Śikṣ 32.15 (sarvasattvā) kāmagamā bhavantu sarvatragāminibuddhabhūmipratilabdāḥ; (2) *going according to the desire* (of someone else, sc. a master); a servant: Divy 302.26 yeśam aham dāsaḥ preṣyo nirdeśyo bhujisyo nayena kāmagamā tesām pūjyās ca bhaviṣyāmi; Gv 412.7 (aham te ...) yatheccchā-paribhogyā yena kāmagamā sarvatrātyantānugāminī ... sarvakāryotsukā.

**kāmacchanda**, m. (= Pali id.), *desire for lusts, one of the 5 nīvaraṇa*, q.v. (as in Pali); Mvy 2218.

**Kāmada**, m. or nt., n. of a locality: Māy 93.

**Kāmadeva**, n. of a former Buddha: Mv i.140.14.

**kāma-dhātu**, m. (= Pali id.), *the world (region, sphere) of desire*, including all states of existence up to and including that of the paranimittavaśavartin gods; the gods who live in this region are called **kāmāvacara** (see deva): very common, e. g. Mv ii.314.12; LV 45.15; 48.17; 299.20; Jm 192.11; esp. contrasting with **rūpa-dhātu** and **ārūpya-dhātu**, qq.v., LV 428.19; Mvy 3072; KP 94.4.

**kāmadhātuka**, adj., of the **kāma-dhātu**, q.v.: Gv 203.8 (sarva-) kāmadhātuka-deva-manuṣyātīkrānta-

**kāmarūḍada**, adj. (cf. -dada), *desire-giving; with vṛksa*, = Skt. kalpavr̄ksa: Gv 495.3 °dada-vṛksa-bhūtam (bodhicittam). See also **kāma-dada**, s.v. -dada.

**Kāmarūpiṇ**, n. of a mountain: °pi Divy 450.10; 455.29.

**Kāmarūpiṇi**, n. of a kind of magic: Divy 636.27.

**kāma-vitarka**, m. (= Pali °vitakka), (*sinful) thinking on lusts*: Mv i.145.16 = 202.13 = ii.6.10.

**Kāmaśreṣṭha** (cf. Pali Kāmaseṭṭha, n. of a yakṣa), (1) n. of a yakṣa: Māy 236.27; (2) n. of a gandharva: Suv 162.4.

**Kāmapavādakasūtra**, nt., n. of a work: Śikṣ 76.16.

**kāmāvacara**, m. (rarely f., see below; = Pali id.; cf. -avācara), *dwelling in the kāma-dhātu or the realm of desire*, ep. of a group (regularly six; ṣaṭ-kāmāvacarā devāḥ Dharmas 127; LV 290.2) of classes of gods (for list see s.v. deva): LV 30.5; 59.17 (they are kāmadhātu-stha 59.11); 83.6 (read °cara-deve°); 99.8; 273.16; 290.2; 300.3; 302.5 (here a list of some of their 'overlords'); 369.12; 413.5; Divy 140.18; 203.11; 327.29; Mv i.159.6; 209.6 = ii.11.13; i.265.18; ii.2.8; iii.223.8; Mvy 6895; Suv 10.3; Mmk

69.8; Gv 121.22; Bbh 295.23; Karmav 30.13; °vacarā apsaraso LV 353.9; seemingly used in a broader sense (as also in Pali) to refer to any beings 'subject to desires' Mvy 2154.

**kāminikā** (= Skt. kāminī), *a loving woman (endearing dim., § 22.34)*; applied to daughters of Māra: LV 322.20 (vs) prekṣasū nātha (perhaps read prekṣa sunātha, § 30.16) su-kāminikām; 323.14 (vs) na hi bhūñjasi kāminikām.

**Kāmī**, n. of a goddess: Sādh 502.8.

**Kāmpillaka** (v.l. Kam°), adj., of **Kāmpilla** (Kāmpilya): Mv iii.156.12 °ko ca rājā Brahmadatto.

**Kāmbojaka**, adj., f. °ikā (Skt. Gr. id.), of **Kamboja**: °ikānām kanyānām MSV iii.136.20.

**Kāmboji**, n. of a rākṣasi: Māy 240.23; cf. **kamboja**.

**kāya**, normally m. (= Skt., but sometimes nt., LV 289.20, vs, naivāsanāt kāyam ataś caliṣyate, *my body shall by no means move from this seat*; Mv i.44.4 hāyiṣyati asura-kāyam, n. sg.; ii.124.2–3 idam eva kāyam, acc. sg., twice; SP 52.8, vs, avanāmitam kāyū, n. sg.; but WT with ms. K' °tah): (1) sometimes, as in Pali, *body* used instead of Skt. tvac as term for the organ of touch: Mvy 2036 kāyāyatana; 2053 kāya-dhātuh; its object is **spraṣṭavya**, q.v.; (2) as in Pali (Skt. Lex.), *body in the sense of group, collection, mass, crowd, totality*: usually at the end of cpds., as jana-k°, mahato janakāyasyārthāya, *for the welfare of a great crowd* (? the vast mass or totality) of people, SP 41.1; 81.2; 162.10; mahatā janakāyena parivṛtaḥ, *by a large retinue* ... SP 103.6; tam ca mahāntam janakāyam ... adhyabhāṣat LV 124.13; mahājana-kāya = *the body of the populace* (contrasting with kings and great men), Mv i.37.1; 198.15; ii.2.17; and probably LV 131.22; sarva eva Jambudvipanivāsi janakāya Divy 59.22; bala-kāya, *body of troops, army, vārāṇasi* (so read) caturaṅgena balakāyena vestītā (so with v.l.) Mv ii.82.11; caturaṅgena balakāyena LV 14.22; caturaṅga-bala-kāyam (miss. vara for bala) samnāhitvā hastikāyam aśvak° rathak° pattik° samnāhitvā Mv i.30.6; caturaṅgalabakāyō ii.111.7; (hastyāvara-thapadāti-balakāya-samanvitāh LV 22.15; mahāntam hastikāyam ... pattikāyam avahāya Mv ii.161.5 f.; pattikāya-parivṛtaḥ Divy 618.24; sattvakāye, *in the (whole) mass of creatures*, Mv i.158.10; 159.5; rājño Māndhātasya putraputra-kāye nappa-pranapti-kāye (so read) bahūni rājasahasrāṇi Mv i.348.9, *in the body (mass) of King M.'s sons, grandsons, and remoter descendants there were many thousands of kings* (misunderstood by Senart; fem. forms impossible); tailavyāmiśro gandhakāyo (a collection of perfume, i. e. of sweet-scented substances) dattah (at a stupa) Av i.362.1; sa paṣyati mahāprajño dharmakāyam ašeṣataḥ SP 143.3 (vs), ... *the whole mass of conditions of existence* (cf. sarva-dharmān 143.1); in the same sense, māyāśvapnasvabhāvāya dharmakāyasya kaḥ stavaḥ Laṅk 22.12 (vs); (visamvādakam sarvam eva) dharmakāyam Mv ii.147.18, *disappointing (is) the whole mass of conditions of existence*; probably also, dharmakāyajñānaśarīratvā ... LV 428.21–22, *because his body contains (or consists of) knowledge of the whole mass of states of existence* (he is called a Great Tree); otherwise Foucaux; prob. also, na rājan kṛpano loke dharmakāyena samspr̄set Divy 560.2 (vs), ... *with the mass of material conditions* (surely not 'spiritual body' with Index); acc. to LaV-P. AbhidhK. vii.81, n. 1, 'souvent dharmakāya = le corps des écritures = le deuxième ratna'; I have not found this usage; he refers to Bodhicaryāv. 1.1, where I see no such mg. in the word; to Divy 396 (? line 28, śarīram ... dharmamayam); and to Przyluski, Aćoka, 359, where it does not have that meaning but contrasts with **rūpakāya**, q.v.; **sparsa-kāya**, see this; nāma-kāyāḥ, *collection of 'names' = words* Mvy 1996, vyañjana-k° 1997, c. of 'letters', sounds, or syllables (= akṣara), and pada-k° 1998, c. of phrases, expressions, sentences (these terms explained in LaVallée Poussin, AbhidhK. ii.238–40; Tib. renders kāva bv tshogs, *mass*,